

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता के लिए आवेदन पत्र

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION NO.: आवेदन पत्र संख्या

APPLICATION DATE: आवेदन की तिथि

H/1125/044

24/11/2025

PATIENT'S NAME: रोगी का नाम

AGE (YEARS)
आयु (वर्षों में)SEX
लिंगWEIGHT (KG)
भार (कि.ग्रा.)9 Years
(MONTH)

MALE

MASTER SK SAHANUL

NAME OF FATHER (or LEGAL GUARDIAN)

पिता (या वैयानिक संरक्षक) का नाम

MR. SK HAFIJUL

NAME OF MOTHER (or LEGAL GUARDIAN)

माँ (या वैयानिक संरक्षक) का नाम

MRS. SAHANARA BIBI

PHONE NO. OF FATHER/
MOTHER/LEGAL GUARDIANमाता/पिता या वैयानिक संरक्षक
का फोन नं.9735236344/
8697126843E-MAIL OF FATHER/MOTHER/
LEGAL GUARDIANमाता/पिता या वैयानिक संरक्षक
का ई-मेल

— NA —

PAN OF FATHER/
MOTHER/LEGAL GUARDIANमाता/पिता या वैयानिक संरक्षक
का पैन नं.*****
7830LAADHAR NO. OF FATHER/
MOTHER/LEGAL GUARDIANमाता/पिता या वैयानिक संरक्षक
का आधार नं.*****
9758

IDENTITY पहचान

PAN Card (tick ✓)
पैन कार्ड (✓ निशान)Copy Attached
प्रति संलग्नVoter Card (tick ✓)
मतदाता पत्र (✓ निशान)Patient's Birth
Certificate (tick ✓)
रोगी का जन्म प्रमाण
पत्र (✓ निशान)Aadhar Card (tick ✓)
आधार कार्ड (✓ निशान)Copy Attached
प्रति संलग्नCopy Attached
प्रति संलग्नCopy Attached
प्रति संलग्नFATHER'S ANNUAL INCOME (Rs)
पिता की वार्षिक आय

Rs. 1,56,000/- TAILOR

FATHER'S OCCUPATION
पिता का व्यवसाय

MOTHER'S ANNUAL INCOME (Rs)

माँ की वार्षिक आय

MOTHER'S OCCUPATION

माँ का व्यवसाय

NA

HOME MAKER

PRESENT ADDRESS अधिभावक का पता

FAMILY DETAILS परिवार का विस्तृत विवरण

T.480, DR. A.K. ROAD,
P.S: RAJA BAGAN, P.O: BAR-
TALA, KOLKATA, PIN: 700018

PATIENT STAYS ALONG WITH

PARENTS, ELDER SISTER (10yrs),

AND GRAND PARENTS.

PERMANENT ADDRESS स्थायी पता

— DO —

ECONOMIC STATUS आर्थिक स्थिति

Own House (tick ✓)
अपना घर (✓ निशान)Yes / No
हाँ/नहींVehicle Owned
(specify)अपना वाहन
(विवरण दें)

NA

Total Family Income (Rs)
परिवार की कुल आय
(✓ निशान)

Rs. 1,56,000

Any loan (specify Amount)
कोई लोन (विवरण/किस लिए
& for what & from whom)
और कहाँ से लिया)

NA

Proof of Income (tick ✓)
आय का प्रमाण (✓ निशान)Attached
संलग्नBPL Card /
EWS Certificate (tick ✓)
बी.पी.एल./ई.डब्ल्यू सAttached
संलग्नITR Copy (tick ✓)
आयकर रिटर्न की प्रति (✓ निशान)Attached
संलग्न

Any other (specify) कोई अन्य (विवरण दें)

NA



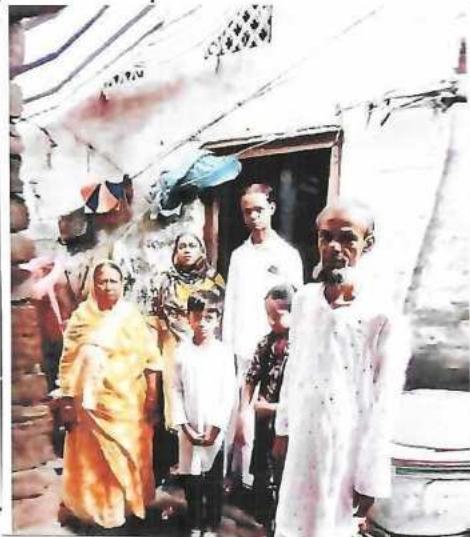
Koshika
foundation

Building block of life.

www.koshika.org

contact@koshika.org

Call : +91-11- 41664297



<p>BRIEF MEDICAL HISTORY & INVESTIGATIONS DONE (Attach copies of Investigations reports like X-Ray, Echo, TMT etc)</p> <p>रोगी और उसकी जाँच का संक्षिप्त विवरण (एक्स-रे, इको तथा टी.एम.टी. आदि जाँच की प्रतियाँ लगाएँ)</p> <p>Failure to thrive Recurrent Respiratory Distress.</p>	<p>DIAGNOSIS निदान</p> <p>Ventricular Septal Defect</p>	<p>RECOMMENDED SURGERY/TREATMENT अनुमोदित सर्जरी/इलाज</p> <p>Cardiac Cath with Device closure</p>
<p>INVESTIGATION REPORTS ATTACHED (Tick attached) जाँच रिपोर्ट संलग्न है (निशान लगाएँ)</p>	<p>ESTIMATED COST OF SURGERY / TREATMENT सर्जरी/इलाज का अनुमानित व्यय</p> <p>Rs. 1,25,000/-</p>	
<p>① 22/10/2025 ② 27/11/2025</p>	<p>SURGERY / TREATMENT TO BE CONDUCTED AT (HOSPITAL) सर्जरी/इलाज जिस हस्पताल में किया जाएगा</p> <p>NARAYANA SUPERSPECIALITY, HOSPITAL HOWRAH.</p>	
	<p>SURGERY / TREATMENT TO BE CONDUCTED BY (DOCTOR) सर्जरी/इलाज करने वाले डॉक्टर का नाम</p> <p>DR. JAYITA NANDY DAS.</p>	

FINANCIAL ASSISTANCE FOR SURGERY / TREATMENT from OTHER SOURCES

सर्जरी/इलाज के लिए अन्य स्रोतों से सहायता

Own funds अपना पैसा	Rs 15,000/-	Employer नियोक्ता	NA	Insurance बीमा	NA
ESI ई.एस.आई	NA	ECHS ई.सी.एच.एस	NA	Govt. (specify agency & amount) सरकार (विभाग और राशि बताएँ)	NA

ASSISTANCE SANCTIONED / AVAILED FROM KOSHIKA

कोशिका फाउंडेशन से स्वीकृत / प्राप्त सहायता राशि

TOTAL AMOUNT OF ASSISTANCE SANCTIONED BY KOSHIKA (RS) कोशिका द्वारा स्वीकृत कुल सहायता राशि (रु.)	Rs 15,000/- from the relative and Rs 1,10,000/- from Koshika Foundation.
AMOUNT PAYABLE BY KOSHIKA TO (WHICH AGENCY) कोशिका द्वारा राशि किस एजेन्सी को देय है	NARAYANA SUPERSPECIALITY HOSPITAL, HOWRAH

Please see overleaf for terms & conditions of Koshika's assistance
कोशिका द्वारा दी जाने वाली सहायता के नियम और शर्तें कृपया दूसरे पन्ने पर देखें

DECLARATION by APPLICANT or PARENT or LEGAL GUARDIAN (on behalf of PATIENT)

1) I have requested financial assistance from Koshika for treatment/surgery/medical intervention for SK Sahani who is related to me as Son I further confirm that I am legally authorised to make this declaration & below-mentioned 'Agreement' on behalf of the patient (beneficiary of financial assistance by Koshika Foundation)

2) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.

3) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.

4) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/ employer/insurance company, of the amount for which this assistance is granted by Koshika.

आवेदक द्वारा या उसकी तरफ से माता-पिता सा वैधानिक संरक्षक द्वारा फैसला:

9. मैंने इलाज/सर्जरी/चिकित्सीय हस्तक्षेप के लिए, जो रिश्ते में मेरा/मेरी है, कोशिका फाउंडेशन से आर्थिक सहायता के लिए प्रार्थना की है, मैं इस बात की भी पूरी पुष्टि करता/करती हूँ कि मैं रोगी की तरफ से यह घोषणा और नीचे लिखा अनुबंध करने के लिए वैधानिक रूप से प्राथिकृत हूँ।
2. मैं इसके द्वारा यह पुष्टि करता/करती हूँ कि इस फार्म का सारा विवरण मेरी पूरी जानकारी के अनुसार सत्य है। कोई भी असत्य कथन मेरे आवेदन पत्र और दी जा रही सहायता (यदि कोई है) को अस्वीकृत/रद्द करा सकती है।
3. मैं सत्यता पूर्वक पुष्टि करता हूँ कि, यदि कोशिका फाउंडेशन से कोई सहायता मिलती है तो उसका उपयोग केवल उसी प्रयोजन के लिए किया जाएगा जिसका इस फार्म में उल्लेख है, और जिसके लिए मैंने सहायता की प्रार्थना की थी।
4. मैं इसके द्वारा पुष्टि करता/करती हूँ कि कोशिका फाउंडेशन द्वारा दी गई सहायता राशि के लिए मैंने किसी अन्य स्रोत/नियोक्ता/बीमा कम्पनी से, आंशिक या पूर्ण रूप में, न तो कोई अदायगी या भुगतान प्राप्त किया है और न ही भविष्य में करुणा/कर्सनी।

AGREEMENT by APPLICANT or PARENT or LEGAL GUARDIAN (on behalf of PATIENT)

- 1) I agree to arrange my own funds for any follow-up treatment, if so required
- 2) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I on behalf of the patient (beneficiary of grant by Koshika Foundation), hereby agree and authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce the patient's name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of the patient's photo & details can be made by Koshika Foundation before or after the patient's treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is requested/granted
- 3) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 4) I agree not to hold Koshika Foundation & its trustees responsible, in case of failure of treatment/death of patient, during or after the surgery/medical intervention
- 5) The amount of financial assistance granted by Koshika Foundation, will be payable by Koshika, after completion of the treatment/surgery/medical intervention, directly to the Hospital where the treatment/procedure is carried out, against bills raised by the Hospital.

9. यदि आवश्यकता पड़ती है तो अनुवर्ती इलाज के लिए मैं अपनी निधि की व्यवस्था करने को सहमत हूँ।
2. इस कार्य पर अपने हस्ताक्षर/अंगूठे के निशान द्वारा मैं रोगी (कोशिका फाउंडेशन के अनुदान का लाभार्थी) की ओर से कोशिका फाउंडेशन तथा उसके न्यासियों को सहमति देता हूँ तथा प्राथिकृत करता हूँ कि वे रोगी के नाम, पते, फोटो तथा दी गई या प्रार्थित सहायता के प्रयोजन का, कोशिका फाउंडेशन के लिए दान मांगने तथा/या इसकी उपलब्धियों और गतिविधियों की सूचनाओं का प्रचार करने के लिए, मौखिक, मुद्रण तथा इलैक्ट्रॉनिक आदि किसी भी माध्यम के द्वारा उपयोग, प्रकाशन या प्रस्तुतिकरण कर सकते हैं।
3. मैं (आवेदक) इस बात से भी सहमत हूँ कि मेरे नाम, पते, फोटो तथा उस प्रयोजन के विवरण का उस सहायता को प्राप्त करने या जारी रखने का हकदार नहीं बन जाऊंगा। सहायता को स्वीकृत करने तथा/या जारी रखने का अधिकार सिर्फ कोशिका फाउंडेशन के न्यासियों का होगा, और इस विषय में उनका निर्णय अंतिम और मेरे लिए मान्य होगा।
4. मैं इस बात के लिए सहमत हूँ कि इलाज/सर्जरी/चिकित्सीय हस्तक्षेप या बाद में इलाज की विफलता या चूक/रोगी की मृत्यु के लिए कोशिका फाउंडेशन तथा उसके न्यासियों को जिम्मेदार नहीं ठहराऊंगा।
5. कोशिका फाउंडेशन द्वारा स्वीकृत आर्थिक सहायता, इलाज/सर्जरी/चिकित्सीय हस्तक्षेप के पूरा होने पर, हस्पताल द्वारा बनाए गए बिलों के विरुद्ध सीधे उस हस्पताल को दी जाएगी, जहाँ इलाज कराया गया है।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के हस्ताक्षर या बाएँ अंगूठे का निशान

✓
Relation : Shantanu Roy

AGREEMENT by HOSPITAL / DOCTOR हॉस्पीटल/डॉक्टर द्वारा अनुबंध

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for confidential of this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital / Doctor) hereby affirm & accept following:

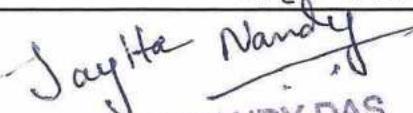
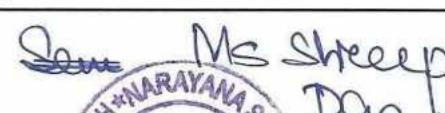
- 1) That we neither presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the said assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital/Doctor on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital/Doctor will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter. The Hospital/Doctor agrees to indemnify Koshika Foundation from any adverse outcome, quality claims & claims on account of medical negligence etc, in course of carrying out the treatment/surgery/medical intervention for which financial assistance is granted by Koshika Foundation.

कोशिका फाउंडेशन से आर्थिक सहायता की प्राप्ति के लिए इस केस/रोगी के अनुमोदन स्वरूप हमारे प्राधिकृत हस्ताक्षरकर्ता द्वारा नीचे हस्ताक्षर किए गए हैं। इसके द्वारा हम निम्नांकित को पुष्ट और स्वीकृत करते हैं :

- 9) कि उसी रोगी/केस के लिए जिसके लिए कोशिका फाउंडेशन से आर्थिक सहायता मांगी जा रही है और जितनी मात्रा में सहायता प्राप्त हुई है उस मात्रा तक न तो हमने वर्तमान में किसी ऐर सरकारी संख्या या अन्य स्रोत से सहायता ली है और न ही भविष्य में लेंगे। यदि मांगी गई सहायता, आंशिक रूप में या पूर्ण रूप में कोशिका फाउंडेशन से प्राप्त नहीं होती है तो हस्पताल को यह अधिकार होगा कि वह कम पड़ गई राशि किसी अन्य स्रोत से प्राप्त कर ले। यह पुष्ट अनिवार्यतः यह कहती है कि हस्पताल उसी रोगी/केस के लिए किसी भी स्रोत से दोहरी आर्थिक सहायता प्राप्त नहीं करेगी।
- 2) कोशिका फाउंडेशन की सहायता का स्वरूप केवल आर्थिक है। हस्पताल द्वारा रोगी के लिए जो इलाज/क्रिया विधि अपनाई जाती है या जिसकी सलाह दी जाती है वह रोगी और हस्पताल के बीच का विषय है और किसी भी रूप में कोशिका फाउंडेशन द्वारा प्रभावित या प्रेरित नहीं है। इसलिए उपचार, उसके परिणाम, और रोगी की सुरक्षा का पूरा दायित्व हस्पताल का होगा और इस विषय में कोशिका फाउंडेशन की कोई जिम्मेदारी या भूमिका नहीं होगी। कोशिका फाउंडेशन द्वारा जिसके लिए सहायता दी गई है, उस इलाज/सर्जरी/चिकित्सीय हस्तक्षेप के दौरान, किसी भी विपरीत परिणाम/गुणवत्ता विषयक दावा, और चिकित्सीय लापरवाही के कारण दावे/हरजाने आदि के लिए हस्पताल/डॉक्टर, कोशिका फाउंडेशन को सुरक्षित रखने के लिए भी सहमत है।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृति के लिए संस्तुति

Date of Surgery आपरेशन की तारीख	 DR. JAYITA NANDY DAS MBBS, MD, FNB Associate Consultant Pediatric Cardiology Regn. No.- E5056 (V/BMC) (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) डॉक्टर का नाम, हस्ताक्षर, मुहर व रजिस्ट्रेशन नंबर	 Ms. Shreeparna Das Dr. NARAYANA SUPER SPECIALITY HOSPITAL Executive Director (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) हस्पताल द्वारा प्राधिकृत अधिकारी का नाम, पद व मुहर
------------------------------------	---	---

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION कोशिका फाउंडेशन के आन्तरिक उपयोग के लिए

SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यासी के हस्ताक्षर (1)	SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी के हस्ताक्षर (2)
